

Tabulka č. 1.6

**Ubytování a stravování  
(OKEČ 55)**

**právnícké a fyzické osoby celkem (ISEKTOR 11 a 14)  
ekonomické subjekty celkem**

Table 1.6

**Hotels and restaurants  
(CZ-NACE 55)**

**Legal and natural persons, total (ISEKTOR 11, 14)  
Businesses, total**

| Ukazatel                                                              | Měřicí<br>jed-<br>notka | Rok / Year |         |         |         |         |         | Unit       | Indicator                                                                |
|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------|------------|---------|---------|---------|---------|---------|------------|--------------------------------------------------------------------------|
|                                                                       |                         | 2000       | 2001    | 2002    | 2003    | 2004    | 2005    |            |                                                                          |
| <b>Podniky (firmy) celkem</b>                                         | jednotky                | 49 159     | 49 335  | 47 777  | 48 800  | 50 254  | 50 233  | Number     | <b>Enterprises, total</b>                                                |
| <b>Pracovníci celkem ve fyzických osobách</b>                         | osoby                   | 165 590    | 167 764 | 167 681 | 168 883 | 170 282 | 158 905 | Persons    | <b>Workers, total (actual persons)</b>                                   |
| z toho: průměrný evidenční počet zaměstnanců<br>ve fyzických osobách  | osoby                   | 113 460    | 116 287 | 114 675 | 117 034 | 116 497 | 120 609 | Persons    | Average registered number of employees<br>(actual persons)               |
| <b>Průměrný evidenční počet zaměstnanců<br/>přepočtený</b>            | osoby                   | 109 246    | 106 775 | 107 904 | 112 789 | 112 190 | 116 196 | Persons    | <b>Average registered number of employees<br/>(full-time equivalent)</b> |
| <b>Mzdy bez ostatních osobních nákladů</b>                            | mil. Kč                 | 9 535      | 10 943  | 11 786  | 12 957  | 13 596  | 14 379  | CZK mil.   | <b>Wages excl. other personnel expenses</b>                              |
| <b>Ostatní osobní náklady</b>                                         | mil. Kč                 | 287        | 216     | 342     | 339     | 363     | 385     | CZK mil.   | <b>Other personnel expenses</b>                                          |
| Průměrná hrubá měsíční mzda na 1 fyzickou osobu                       | Kč                      | 7 003      | 7 842   | 8 565   | 9 226   | 9 726   | 9 935   | CZK        | Average monthly gross wage per actual person                             |
| Průměrná hrubá měsíční mzda na 1 přepočtenou osobu                    | Kč                      | 7 274      | 8 541   | 9 102   | 9 573   | 10 099  | 10 312  | CZK        | Average monthly gross wage<br>per full-time equivalent person            |
| Průměrný počet pracovníků na 1 podnik                                 | osoby                   | 3          | 3       | 4       | 3       | 3       | 3       | Persons    | Average number of workers per enterprise                                 |
| <b>Výnosy (příjmy) celkem</b>                                         | mil. Kč                 | 86 215     | 91 075  | 103 576 | 114 234 | 115 982 | 115 919 | CZK mil.   | <b>Revenues, total</b>                                                   |
| z toho: tržby celkem                                                  | mil. Kč                 | 78 348     | 83 626  | 92 476  | 105 346 | 107 498 | 106 402 | CZK mil.   | Sales, total                                                             |
| z toho: tržby za prodej služeb                                        | mil. Kč                 | 66 052     | 69 313  | 73 526  | 91 635  | 98 553  | 96 804  | CZK mil.   | Sales of services                                                        |
| tržby za prodej zboží                                                 | mil. Kč                 | 5 551      | 6 589   | 10 481  | 9 574   | 7 557   | 8 951   | CZK mil.   | Sales of goods for resale                                                |
| Tržby na 1 pracovníka                                                 | tis. Kč                 | 473        | 498     | 551     | 624     | 631     | 670     | CZK thous. | Sales per worker                                                         |
| <b>Náklady (výdaje) celkem</b>                                        | mil. Kč                 | 84 160     | 86 656  | 100 103 | 110 621 | 110 959 | 111 984 | CZK mil.   | <b>Expenses, total</b>                                                   |
| z toho: náklady na prodané zboží                                      | mil. Kč                 | 4 290      | 5 474   | 8 948   | 8 076   | 6 065   | 7 268   | CZK mil.   | Expenses of goods sold                                                   |
| <b>Výkony vč. obchodní marže</b>                                      | mil. Kč                 | 74 302     | 78 276  | 84 042  | 97 367  | 101 534 | 99 260  | CZK mil.   | <b>Outputs, incl. trade margin</b>                                       |
| <b>Výkonová spotřeba</b>                                              | mil. Kč                 | 53 950     | 54 577  | 56 492  | 65 654  | 69 118  | 65 414  | CZK mil.   | <b>Production consumption</b>                                            |
| <b>Účetní přidaná hodnota</b>                                         | mil. Kč                 | 20 353     | 23 698  | 27 550  | 31 712  | 32 416  | 33 846  | CZK mil.   | <b>Book value added</b>                                                  |
| obchodní marže                                                        | %                       | 22,7       | 16,9    | 14,6    | 15,6    | 19,7    | 18,8    | %          | Trade margin                                                             |
| Účetní přidaná hodnota na 1 pracovníka                                | tis. Kč                 | 123        | 141     | 164     | 188     | 190     | 213     | CZK thous. | Book value added per worker                                              |
| Podíl účetní přidané hodnoty na výkonech                              | %                       | 27,4       | 30,3    | 32,8    | 32,6    | 31,9    | 34,1    | %          | Value added percentage in outputs                                        |
| Podíl výkonové spotřeby na výkonech                                   | %                       | 72,6       | 69,7    | 67,2    | 67,4    | 68,1    | 65,9    | %          | Production consumption percentage in outputs                             |
| <b>Majetek (aktiva) celkem k 31.12.</b>                               | mil. Kč                 | 84 066     | 84 049  | 91 790  | 93 463  | 92 754  | 101 071 | CZK mil.   | <b>Assets, total, 31 Dec</b>                                             |
| z toho: dlouhodobý nehmotný majetek<br>k 31.12. (netto)               | mil. Kč                 | 1 558      | 156     | 364     | 470     | 445     | 232     | CZK mil.   | Intangible fixed assets (net), 31 Dec                                    |
| dlouhodobý hmotný majetek<br>k 31.12. (netto)                         | mil. Kč                 | 51 315     | 48 345  | 53 279  | 54 288  | 55 399  | 61 161  | CZK mil.   | Tangible fixed assets (net), 31 Dec                                      |
| zásoby celkem k 31.12.                                                | mil. Kč                 | 5 281      | 2 623   | 4 153   | 4 060   | 3 876   | 3 497   | CZK mil.   | Inventories, total, 31 Dec                                               |
| pohledávky vč. záloh k 31.12.                                         | mil. Kč                 | 14 299     | 13 088  | 12 120  | 11 372  | 11 650  | 12 804  | CZK mil.   | Accounts receivable, 31 Dec                                              |
| Doba obratu zásob                                                     | dny                     | 24         | 11      | 16      | 14      | 13      | 12      | Days       | Inventories turnover time                                                |
| <b>Závazky (pasiva) celkem k 31.12.</b>                               | mil. Kč                 | 84 071     | 84 050  | 91 790  | 93 463  | 92 754  | 101 071 | CZK mil.   | <b>Liabilities, total, 31 Dec</b>                                        |
| z toho: vlastní kapitál k 31. 12.                                     | mil. Kč                 | 18 882     | 26 022  | 29 099  | 32 239  | 32 658  | 38 061  | CZK mil.   | Equity capital, 31 Dec                                                   |
| dlouhodobé a krátkodobé závazky k 31.12.                              | mil. Kč                 | 41 348     | 34 470  | 34 126  | 34 803  | 35 288  | 31 368  | CZK mil.   | Liabilities, 31 Dec                                                      |
| <b>Pořízení dlouhodobého hmotného<br/>a nehmotného majetku celkem</b> | mil. Kč                 | 6 933      | 4 657   | 9 502   | 11 172  | 8 446   | 9 566   | CZK mil.   | <b>Acquisition of tangible and intangible fixed assets,<br/>total</b>    |